

陈舟初先生菲岳竹枝词

十  
非

鳥

林

枝

詞

甲子冬

黃叔山

署





菲島竹枝詞 有序

(丹初)

甲子六月予遊菲律賓自夏徂冬舟車所至  
近一萬里曾作紀遊詩如千首更就彼都風  
俗見聞所及綴竹枝詞十八章且為之註匪  
敢謂季札之觀風聊以紀炎洲之殊俗爾  
無遮大會碧波中滌暑何妨現色躬恰似鴛鴦同一  
浴雌風更比大王雄

菲地炎熱人多赴海中海中浴身男女無猜

沿街呼喚為求售  
蓋戴三山掉臂遊  
生計累僕同蠅  
駝頭街兩字著銅頭

菲女販賣物品均以筐盛戴頭上竹竹不墜人  
掉鏡曰銅頭

麗紗輕單絳衣單六幅湘裙鏡裏看玉臂一雙腰一  
擗玲瓏端不怕春寒

菲女妝束上覆麗紗下曳長裙麗紗玲瓏胸臂  
可觀

如雲遊女步凌虛  
僻地褰裳更曳裾  
一唾香涎撓便  
旋道旁禍水已成渠

菲女但在僻地設粥邊學少者或如一塵半粒

指點康衢路  
義馬籠車水競繁  
華美人畢竟尊人  
道未許安排人力車

菲甚汽車電車馬車自由車均備唯不許設人力車

環繞雲璈姊妹花  
碧羅遙指使君車  
未除買賣婚媾

式一個新娘抵一配

碧羅山伊老哥土番男欲求婚請於首首學羅  
會男士於山頭意合者男家以一象當聘錢而  
迎新婦焉

垂肩散髮費疑精  
入月紅潮久未生  
怕阿娘變作

崇故教壓勝護珠胎

菲婦孕者多數嬰謂可憐何茲變阿茲靈菲  
食胎之崇

老哥舉族屬生番斷髮文身俗尚存  
祇恐采葑無下體羅中權作護花禧

伊老哥土番男女均未體僅用一小巾蔽下部  
前面而已

前身合是老糊猴竊向人間尾尚存  
為語傍人休認錯碧嶺山裏老哥番

伊老哥未進化土番臂部生一短尾

儂歡兩兩 相携擇耦

長耳鬚斯摩渾不

禁儼然 步小夫妻

菲島各埠設跳舞  
每乘洋二角五分鐘

任人購票選跳

摩拳擦掌各爭先 一規雌雄價五千怪底健兒身手

好偏將性命殉金錢

嶼步勇士角力以金錢為賭柱觀者人納券賞  
五元

千行銀燭萬家燈 妹女紅男祝佛生生佛 一羊三百

六乞將香水錫嘉名



天主教以五百六十佛分祀一年每日均有佛  
生日任人供奉宿霧教徒祀佛尤盛每一佛生  
日列持旗懸燈膜拜稽首兼人信塔或生日例  
由班教師唸水即以是日生佛之名名之

萬點燈光映墓門八疇松柏哭遊魂秋深記取亡人

節好比清明奠一尊

八時並語構言似塚也菲島華僑似塚例於各  
半舊曆九月某日祭掃親族均於是夜安設電  
火守墓如中之清明掃墓然謂之止人節

悲歌薤露徹天堂松柏

白馬素車來感

友北邙會葬小兒殤

華佗瑤子出殯甚  
堂

小兒無罪可升天

匪帶金刀瓜作鉤短兵相

清劇博舉羽朱冠

者竟為金錢一死休

兼是門路之風惡感曠野中編竹為園雖以  
門路匪禁刀注至千金者人無責政爭趨之

誰家兒女釋香肩筒竹橫挑汲野泉不惜儂肩措儂

手纖纖留待引鍼穿

美女恒用天竹筒或地河水肩而歸

竹籬茅舍傍山居男女耕耘樂有餘我比炎洲田父

拙未能合耦一擗鋤

菜甚農人結茅傍山而居耕田種樹饒有田家風味

茹葷錯怪習成風肉賤蔬昂價不同誰道安貧菜根好菜根咬得富家翁

菜鳥蔬菜昂貴有價倍魚肉者

